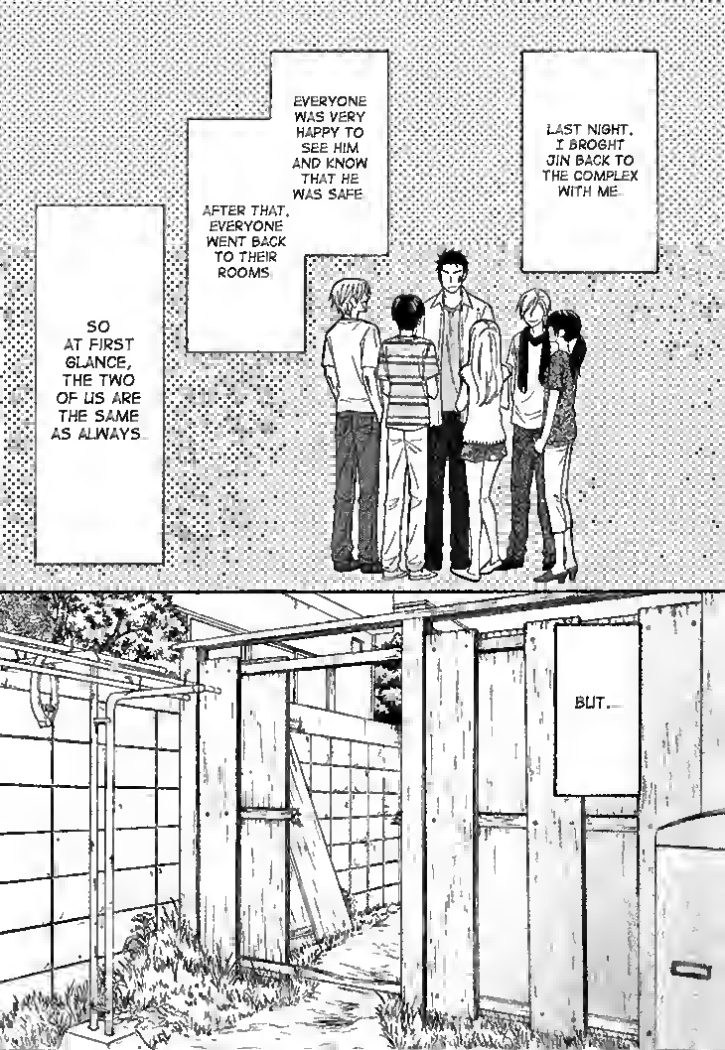
Girls' Generation Scanlations
Manga: Heart no Kakurega
Mangaka: Natsume Isaku
Raw Provider: everlasting8
Translator: mitoba
Proof-Reader: kenshihn & teetee
Cleaner: Rolery
Type-Setter: Yuffie
Quality-Checker: Yuffie
fujoshigeneration.com ggscans.tumblr.com fujoscans.livejournal.com

MY DAILY ROUTINE
GOOD MORNING
IS GOING TO GO THROUGH A BIG CHANGE

JIN AND MOMO'S FEELINGS THAT PERSISTED FOR MANY YEARS ARE FINALLY REALIZED...
HOWEVER, WILL THE CHANGE IN THEIR RELATIONSHIP
BRING ABOUT OTHER PROBLEMS?
心と限度
Heart no kakudo
Ch 14


LAST NIGHT, I BROGHT JIN BACK TO THE COMPLEX WITH ME.
EVERYONE WAS VERY HAPPY TO SEE HIM AND KNOW THAT HE WAS SAFE.
AFTER THAT, EVERYONE WENT BACK TO THEIR ROOMS.
SO AT FIRST GLANCE, THE TWO OF US ARE THE SAME AS ALWAYS.
BUT...

WHAT?
Why is the fence broken?
YOUR DOOR WAS LOCKED
AND IT'S EASIER TO ENTER AND LEAVE VIA THIS ROUTE
JUST BECAUSE IT'S LIKE THAT, IT DOESN'T MEAN YOU CAN COME IN THROUGH THE COURTYARD!!
Even though the windows are always open!
THEN MAY I JUST COME IN THROUGH THE MAIN ENTRANCE NEXT TIME?
NO.
You've never let me in that.
YOU DIDN'T WANT ANYONE TO FIND OUT I WAS COMING AND GOING, SO I THOUGHT THIS UP
YES.

ON THE WAY HOME
LISTEN UP
THE RELATIONSHIP BETWEEN US WILL
STAY A SECRET FOR NOW
WHY?
LAST NIGHT, MANY THINGS HAPPENED BETWEEN JIN AND ME
In Chapter 13
AFTER WHAT JUST HAPPENED, HOW CAN WE START TELLING EVERYONE ABOUT OUR RELATIONSHIP?!
Not after we were struggling for so long.
AND I ALSO DON'T LIKE TO BE QUESTIONED BY PEOPLE.
...HARUTO AND IZUMI'S RELATIONSHIP IS ABOUT THE SAME AS OURS. AND THEY WERE UP FRONT ABOUT IT.
THAT'S BECAUSE THEY'RE WEIRD!!
IF YOU THINK IT'S ANNOYING TO TELL THEM YOURSELF, I CAN TELL THEM
NO, DON'T. IT'S TOO EMBARRASSING
REALLY YOU EMBARRASSED?
SO CUTE
OF COURSE IT'S EMBARRASSING!!
JUST LIKE THIS.

Splash
BUT I NEVER THOUGHT HE WOULD JUST BURST IN LIKE THAT
I DON'T HAVE ANY GOOD REASON TO REFUSE HIM ANYMORE
I MADE HIM RETURN TO HIS OWN ROOM LAST NIGHT, BUT
MOMO (19, OFTEN REFERRED TO AS MOMO BY HIS FRIENDS) HAS A CRUSH ON TAKE. HE CONFESSED HIS LOVE TO JIN (27, 5'6", 2F, 98LBS, OLD PHARMACIST)
COMING HERE SO EARLY...
DID YOU WANT SOME-THING?
...SO?
JIN, DATING MOMO AFTER YEARS OF UNREQUITED LOVE, HAS A LOT OF SECRETS. TODD LARMER, HIS EX, FRACTURED MOM
★TODAY IS SUNDAY★
I JUST WANTED TO SEE YOUR FACE, SO I CAME OVER.
Then I'll go do the laundry
IS THAT SO...
NOTHING

IZUMI HEIWAKU, TENANT
BUSINESSMAN 26 YEARS OLD
CURRENTLY DATING HARUTO
YEAH
Is you want to wash the clothes and clean the house as usual
...IS THAT SO
HAKAMURA HARUTO
SUPER INTELLIGENT
UNIVERSITY STUDENT
2 YEARS OLD
WE'VE BEEN TOGETHER FOR A DECADE
OSHIMA AYANO
TENANT SELF PROCLAIMED
AND FANCIED NEWSCASTER
MODEL
What book are you reading?
SO THIS IS THE NORM FOR US.
FROM THE BEGINNING, THIS GUY WOULD COME OVER TO MY PLACE FOR NO APPARENT REASON.
AKEGUN JUN
AWARD WINNING WRITER
EXECUTIVE
ASSISTANT
KEEPING OUR STRIDE
JUST LIKE HOW WE'VE ALWAYS BEEN,
Mama can I watch TV?
Sure
Wait
Wait
WAIT
EVEN IF
THAT HAPPENED, THERE'S NO NEED TO BE SELF-CONSCIOUS

YOU...
EVEN THOUGH... IT'S OKAY FOR YOU TO STAY HERE... ISN'T THIS A BIT TOO RUDE?
That's my spot, too!
YOU'VE FINISHED?
Sets up
HUH?
AH... I HAVE TO GO SHOPPING LATER ON
OKAY...
Lets down
UH...
YOU'RE NOT GOING TO SIT DOWN?

Sit on the floor!
BUT IF YOU'RE ALSO ON THE COUCH, IT'LL BE TOO CROWDED!
MOVE SOMEWHERE ELSE!
Love-seat!
I...
OF COURSE I WANT TO SIT DOWN
GRAB
HEY!
ts
si

SITTING LIKE THIS TAKES UP LESS SPACE
IDIOT! LET GO OF ME!
Hdgs
tightly
WHAT IS THIS..?
THIS..
WE ARE LOVERS
THIS POSITION... WE'RE NOT EVEN LOVERS!
AM I WRONG?
We're in love
And we're sleepin' together
...HUH?

Until my arm heals, I'll be good.
But I want to be closer to you... that okay?
REALLY?
GET USED TO IT QUICKLY, MOMO.
IT'LL BE LIKE THIS FROM NOW ON.
Also, if you're too loud, the others can hear it from outside.
KISS!
NO...
He's right.
That evening
BUT WE DID THESE KINDS OF THINGS BEFORE TOO
Not to...
The two of us shopping together
That night
(Helping) with shower
THIS IS BECAUSE I DON'T HAVE A CHOICE
SCRUB SCRUB
LOVERS
JIN AND I...?
The Next Night
I want to sleep here.
Don't sleep on my bed!
Go back home now!
So tired.

IN THE END, THAT GUY STAYED OVERNIGHT
To be accurate, he was still there when I left the house!!
Just because he doesn't have to go to work today.
Sigh
IS THAT EVEN POSSIBLE?
JUST KEEP GOING THE WAY WE'VE ALWAYS BEEN...
It's fine this way.
I'm going home so don't worry about it.
AND HE HUGGED ME REALLY TIGHTLY, TOO...
HE WAS ALSO
Thanks to him
I ended up with a stiff neck.
Stiff

"Momo..."
TALKING IN HIS SLEEP...

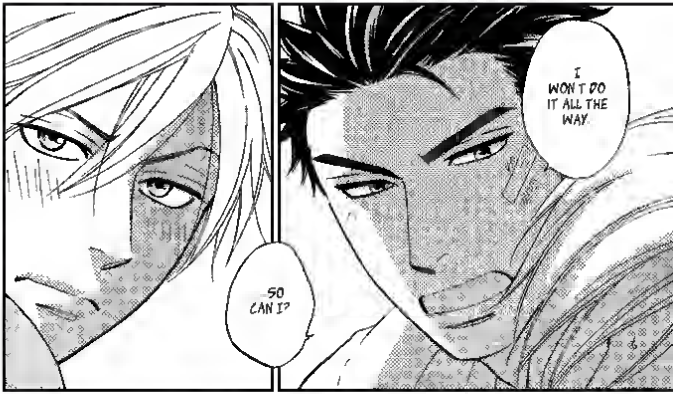
EVEN IF YOU ASK ME TO GET USED TO IT QUICKLY, I—
ARGH— SERIOUSLY!!!
What the hell was that?!
Hey, Izumi-san Can you make a computer?
Wow! That's so cool!
I Can't make one, but I can still assemble one!
Oh, there's rice on your face, Haruto
Huh? Really?
Where?

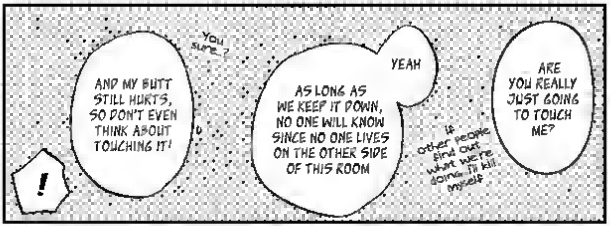
FOR US TO BE LIKE THEM IS IMPOSSIBLE...
GLANCE
THESE PEOPLE ARE NO JOKE...
You said that about Ayano...
Ah. Stupid couple is so noisy
Here. Right there.
Oh man!
NOISY
Haha
NOISY
WHAT'S WRONG?
JIN,
Sigh
...WHEN YOU WENT TO THE HOSPITAL,
?
AH...
I'LL TELL YOU LATER...

NOD
THEY TOLD YOU THAT YOU NEEDED A WHOLE MONTH TO FULLY RECOVER?
WELL, YOU DO NEED A LONG TIME TO RECOVER.
YOU DID BREAK YOUR ARM, AFTER ALL.
Didn't the hospital freak home say the same thing?
And here I thought something else happened because of your grave expression.
Can't the more advanced hospitals in the city heal my arm faster?
Stop talking rubbish.
IT TAKES A CERTAIN AMOUNT OF TIME FOR BONES TO GROW BACK.
You also have to increase your intake of calcium.
Like within a week?

JEEZ
YOU...
HUG
KISS
I CAN'T WAIT ANYMORE IF IT'S A MONTH.
BUT I DON'T WANT TO INJURE MYSELF FURTHER AND DELAY THE RECOVERY
THAT'S WHY I WANT TO DO THE THINGS I CAN WITH ONE HAND.
WHAT KIND OF DECLARATION ARE YOU MAKING ALL OF A SUDDEN?!
IF IT WERE ONLY A WEEK, I COULD TRY TO BE PATIENT

Didn't I tell you not to put it here? The wind is too strong!
ARE YOU SERIOUS ABOUT THIS?!
I'M ONLY TOUCHING YOU!
WAIT...
HEY
Reach
Lick
Kiss
HEY
Kiss
Kiss



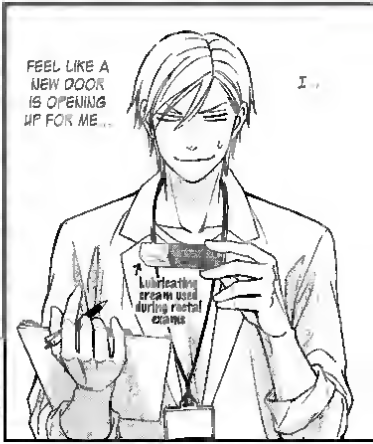

ARE YOU REALLY JUST GOING TO TOUCH ME?
If other people find out what we're doing, I'll kill myself
YEAH
AS LONG AS WE KEEP IT DOWN, NO ONE WILL KNOW SINCE NO ONE LIVES ON THE OTHER SIDE OF THIS ROOM
You sure...?
AND MY BUTT STILL HURTS, SO DON'T EVEN THINK ABOUT TOUCHING IT!
!

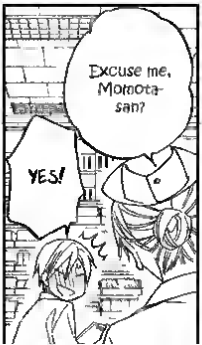
FROM THAT TIME ON,

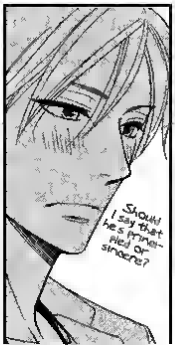
So horny
Does touching here really make you that horny?
JIN WOULD COME TO MY PLACE EVERY DAY.
I don't feel anything there.
R-really?
WE WOULD DO THESE KINDS OF THINGS EVERY FEW DAYS.
It's about time to work on your behind.
I'll do it slowly
Lubricant
WE DID ALL SORTS OF THINGS.
It hurts...?
Ugh... Mm...It hurts!

K-Y
Jackson Jackson
THIS SITUATION IS FAR FROM GOOD

TO GIVE HIM CREDIT,
HE REALLY DID HOLD HIMSELF BACK, ONLY TOUCHING LIKE HE SAID HE WOULD
Inventory
OK


FEEL LIKE A NEW DOOR IS OPENING UP FOR ME...
I...
Lubricative cream used during rectal exams


Excuse me, Momota-san?
YES!


Should I say that he's smitten? Sincere?

HE REJECTED MY IDEA, SAYING "IF YOU DO THAT FOR ME I'LL DEFINITELY WANT TO PUT IT IN."
SEEING HIM TRYING TO CURB HIS DESIRE, I ASKED HIM IF HE WANTED ME TO HELP HIM RELEASE
NO

HARU, HARUTO'S UNCLE
OWNER OF THE INN IN FAMILY
COMPANY OF HARUTO'S CHEF
HAGUMI'S BOSS
OH! MOMO!
Surprise
THERE WAS SOMEONE LOOKING FOR YOU JUST NOW
I told him that you were working in the back so he left
WHAT...? IT'S YOU
HUH? WHAT?
You ran out here to see me?
I THOUGHT JIN HAD COME BY AFTER GETTING HIS CAST REPLACED
YOU CAME TO VISIT A FRIEND?
YEAH.
A family member got hospitalize so it's a little inconvenient

LAST TIME?
I ALSO WANTED TO ASK WHAT'S HAPPENED SINCE LAST TIME
MOVING
DIDN'T YOU WANT TO FIND ANOTHER PLACE?
OH.
YEAH...
Oh, that's right

SORRY
CAN I CANCEL THAT REQUEST?
SMIRK
NO PROBLEM. I'LL HELP YOU CANCEL IT
WHAT ARE YOU SMILING ABOUT?
HMM

AHH...
I WAS JUST THINKING THAT JIN WON IN THE END
THAT GUY IS PERSISTENT, HUH?

I NEVER SAID IT WAS BECAUSE OF JIN!
OH, REALLY?
YOU BETTER NOT TELL HAZUKI ABOUT THIS.
WHAT ABOUT ME?
JIN!
WHY ARE YOU HERE SIR?
I CAME HERE TO SEE MOMO.
YOU!
I'M KIDDING
BYE FOR NOW I'LL COME VISIT AGAIN NEXT TIME
DON'T COME BACK!
JIN!
Don't talk so loudly!
shock

HOW CAN I NOT CARE?
AS LONG AS HE MEANS SOMETHING TO YOU, HE IS MY RIVAL
Angry
SERIOUSLY...
STOP GLARING AT HIM SO MUCH. YOU DON'T HAVE TO MIND HIM
He was only making fun of you.

BECAUSE HE'S YOUR TYPE, RIGHT? OLDER, MATURE GUYS
HUH?
What?

EVEN NOW, WHEN SOMETHING'S UP, YOU ALWAYS CONSULT THAT PERSON
YOU USUALLY LIKE TO TAKE CARE OF OTHER PEOPLE, BUT YOU TREAT MEN OLDER THAN YOU DIFFERENTLY
Haa?
That's not true!
Actions spoken around him

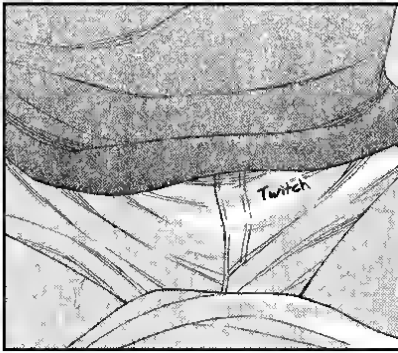
BUT YOU CAN DEPEND ON ME MORE
I CAN'T DO ANYTHING ABOUT MY AGE
It does seem that way now that you say it.
Is it like that?
YOU...

HUH?!
AREN'T YOU USUALLY BRAVE AND COCKY?
Hahaha
BE QUIET!
AH— OH NO THIS IS WEIRD
YOU'RE SULKING?!
Hahaha
JUST LIKE A LITTLE KID!
Can't I?
JIN IS SO CUTE
YOU DON'T HAVE TO WORRY ABOUT THESE THINGS

Haa
Haa
Ah
Nh...
Ngh...
Nh

Haa
Haa

Fuu


Twitch

I WANT TO DO IT
BUT I ALSO WANT TO GET BETTER FIRST

Pant
Pant
DO YOU WANT TO DO IT?
DO IT TO THE END?

Open
?

MOMO?

L P
P O
JELLY GELEE
AND IF WE USE THIS WE SHOULD BE ABLE TO DO IT...
Creak
Squish
IF WE STAY IN THAT POSITION JUST NOW, USING ONLY ONE HAND SHOULD BE FINE
THAT...
THIS IS FOR MY BUTT...
BECAUSE

I JS ALSO WANT YOU TO FEEL GOOD
BAM
JIN
WAIT!
LIKE THIS
YOUR ARM-
IT'S OKAY

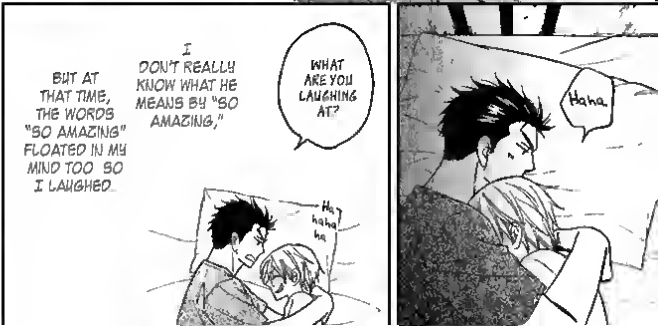
EVEN THOUGH IT HASN'T FULLY HEALED, THE BONE IS ALREADY IN PLACE
MOSTLY
MOSTLY ?!
Push
Mm
SHUDDER
WAAH..
WHAT'S GOING ON?
MOMO
Mm.
THRUST
SHUDDER
SHUDDER
I ONLY FELT PAIN LAST TIME

OH, GOD
DOES IT HURT?
Ah
Ah
OH NO
Shudder
Stroke
Nn
I feel
Good..
Haa
Haa

THRUST
Ah.
THRUST
THRUST
Jin!
Jin!
Wait!
Gasp
Going to come...
COME, THEN!
STOOP
!
Pant
Pant
Ah!
Ngh.

Haa
Huff!
Pant
Pant
Haa
!
Kiss

SO AMA-ZING
OUCH!
HUGS


Haha
WHAT ARE YOU LAUGHING AT?
Ha ha ha ha
I DON'T REALLY KNOW WHAT HE MEANS BY "SO AMAZING,"
BUT AT THAT TIME, THE WORDS "SO AMAZING" FLOATED IN MY MIND TOO SO I LAUGHED.

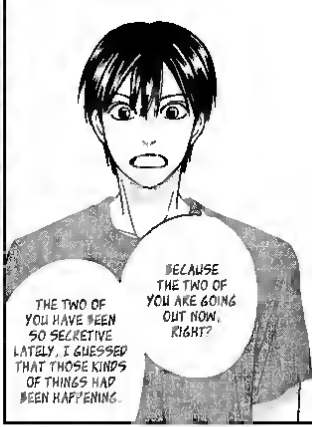
IT WAS AMAZING TO BE ABLE TO MEET JIN AT THAT TIME

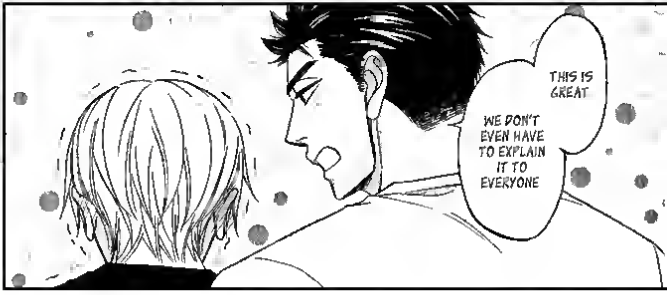
IT'S AMAZING TO HAVE SUCH A RELATIONSHIP WITH THIS GUY

IT'S AMAZING TO BE WITH HIM FROM NOW ON TOO

Haha...
ANOTHER AMAZING SITUATION HAPPENED.
WOW
So amazing!
...THIS.
WE HAVE TO STEALTHILY GET RID OF THIS THING.
YEAH WHEN IT'S BULK COLLECTION DAY I'LL MAKE SURE TO THROW THIS OUT FIRST THING IN THE MORNING
YEAH... PLEASE
So the sounds from last night were from the broken bed!

..?
SHOCKED SPEECHLESS
HARU-TO?
Why are you here?
SINCE I HEARD A REALLY LOUD NOISE IN THE MIDDLE OF THE NIGHT LAST NIGHT,
I THOUGHT JIN HAD FALLEN THROUGH THE FLOOR-BOARDS
I NOTICED THE DOOR WAS OPEN SO I CAME IN.
Sorry
JIN
Only locks the door when leaving the house.
You didn't look in the room?
YOU GUYS WERE QUITE INTENSE LAST NIGHT.
WHAT KIND OF H DID YOU DO?
I want to know
H...?!
HE!
HEY- WHY- HOW WOULD YOU.
Blush
YOU MEAN LAST NIGHT OTHER THAN THE BED BREAKING YOU ALSO HEARD OTHER NOISES?
I DIDN'T.
THEN WHY WOULD YOU ASK WHAT KIND OF H WE DID..?!


THE TWO OF YOU HAVE BEEN SO SECRETIVE LATELY, I GUESSED THAT THOSE KINDS OF THINGS HAD BEEN HAPPENING.
BECAUSE THE TWO OF YOU ARE GOING OUT NOW, RIGHT?



EVEN IF I TRY TO IGNORE IT, IT WILL STILL CHANGE ON ITS OWN.

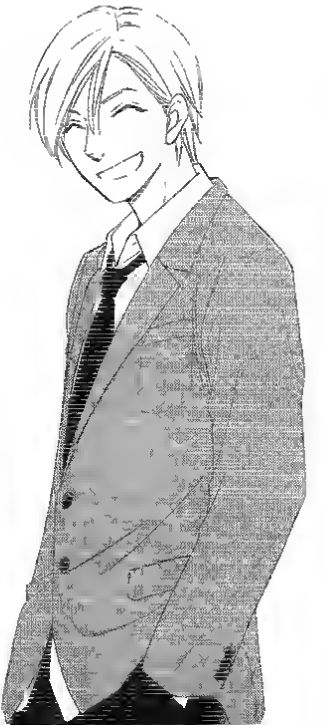
THIS DAILY ROUTINE...

≒ HEART NO KAKUREGA 14 // END ≒

Girls' Generation Scanlations
Manga: Heart no Kakurega
Mangaka: Natsume Isaku
Raw Provider: NE Club
Translator: Ying
Proof-Reader: kaiishitahn
Cleaner: Gwendelp
Type-Setter: Rei
Quality-Checker: Yuffie
fujoshigeneration.com ggscans.tumblr.com fujo-scans.livejournal.com

心之隠虚
Heart no Kakurega
夏目イサク Isaku Natsume presents

THERE'S
ONLY ONE
THING THAT
I WISH FOR

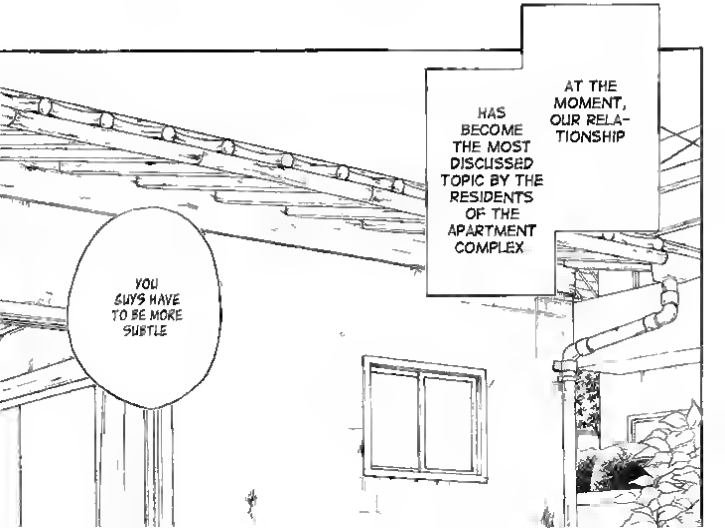


SOMEHOW, THE NEWS THAT THE TWO OF THEM ARE DATING HAS SPREAD AROUND THE WHOLE APARTMENT COMPLEX. THE UNEASY JIN AND MOMO WILL...?
Natsume Isaku
HEART NO KAKUREGA
Chapter 15

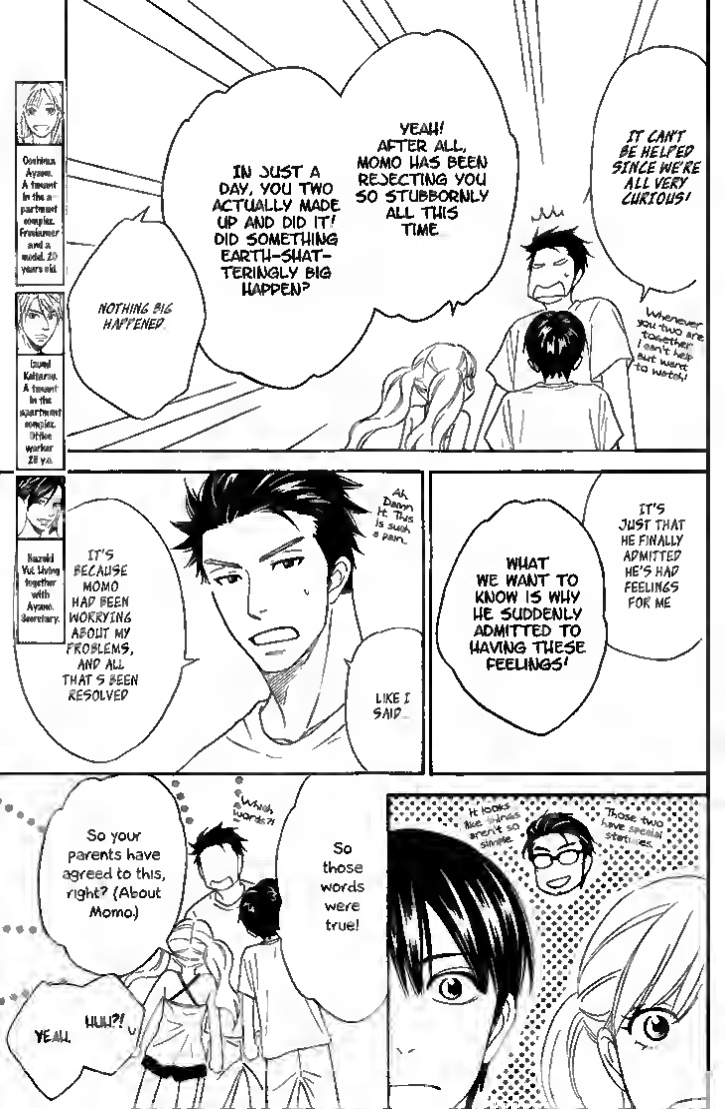
THE MOMENT HARUTO CAUGHT US ON THE SPOT
EVEN THOUGH I DID EXPECT THINGS TO BECOME LIKE THIS
SMILES
SHEAK'S GLANCE

THE STORY SO FAR
Izumi Akiyo has recently passed away, but before her death she had a chance to meet her son Izumi Masaki, whom she had given up for adoption many years ago. Akiyo left him a letter, and after reading it, Masaki decided to pay her a visit. He ended up meeting Hazuki Mikoto, who had been raised by Akiyo's friend. Hazuki is a year younger than Masaki, but they are related, so he considers her to be his sister. Masaki was also surprised to learn that Akiyo had a husband and a son. Masaki was invited to dinner by Mikoto's father, Hazuki Yuuichi, but he was rather hesitant to do so. However, after he met Yuuichi, he realized that he was a nice person and decided to accept the invitation. Masaki was also pleased to learn that Akiyo had been regularly sending money to Yuuichi's family. Masaki was grateful for this, and he decided to try to establish a relationship with his father. In that way, perhaps he could also become closer to his brother.
THANKS
Right? The vegetables Hazuki grows are sweeter than those you buy outside
YEAH
Ah... This carrot dish tastes really great
He he
So things did...
They just started dating, and it's so intense already!
I wonder
What kind of stuff did they do?
Your bed even broke when you two were fooling around!
So well after all...
That's great, that's great!
You're going to be seen through
Ahahaha. This meat is delicious as well
WHAT THE HELL, IZUMI-SAN?
BUT, WELL... DON'T YOU AGREE WITH ME?
THEIR FACIAL EXPRESSIONS BETRAY THEIR THOUGHTS
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
Ha ha ha
HEHE HE

WHAT THE HELL IS WRONG WITH YOU GUYS?!
What are you talking about? We didn't say anything!
Hmmm
Then can I ask about you two having sex?
HARUTO, STOP IT.
Here Momo-san try this one
It's really delicious!
I'm eating it now!
Ehe he he
Hear no evil!
THINGS DON'T LOOK GOOD


AT THE MOMENT, OUR RELATIONSHIP
HAS BECOME THE MOST DISCUSSED TOPIC BY THE RESIDENTS OF THE APARTMENT COMPLEX
YOU GUYS HAVE TO BE MORE SUBTLE

CHARACTER INTRODUCTION
Kenichi, Age 28, insurance adjuster. Inventive when working with his hands. Currently building a tentacle to feed the creatures in the tank.
Momoko Tomii, Age 24, Pharmacist. Very good at talking with others, but has to work extremely hard when he's at work.
Kazumasa Kikuchi, A welcomely patient man who's always there for his friends. At 31 years old, currently dating Izumi.
HUH?
SUBTLE ABOUT WHAT?
THE TWO WHO HAVE TOO MUCH FREE TIME DO REPAIRS
!
THE WAY I SEE IT... WHEN WE'RE HAVING OUR MEALS,
HAVING EVERYONE'S EYES ON HIM MAKES MOMO UNCOMFORTABLE
We know that!
That's why we try our best to avoid this topic!
Yeah, we had planned to question him on every single detail
BUT THE STRESS YOU'RE GIVING HIM IS EVEN WORSE THAN THE STRESS HE FEELS FROM BEING DIRECTLY ASKED ABOUT THE TOPIC


Oshima Ayase. A tenant in the apartment complex. Freelancer and a model. 20 years old.
Izumi Kaiyama. A tenant in the apartment complex. Office worker 28 yo.
Hazuki Vid. Living together with Ayase. Secretary.
IT CAN'T BE HELPED SINCE WE'RE ALL VERY CURIOUS!
Whenever you two are together I can't help but want to watch!
YEAH! AFTER ALL, MOMO HAS BEEN REJECTING YOU SO STUBBORNLY ALL THIS TIME
IN JUST A DAY, YOU TWO ACTUALLY MADE UP AND DID IT! DID SOMETHING EARTH-SHATTERINGLY BIG HAPPEN?
NOTHING BIG HAPPENED
IT'S JUST THAT HE FINALLY ADMITTED HE'S HAD FEELINGS FOR ME
WHAT WE WANT TO KNOW IS WHY HE SUDDENLY ADMITTED TO HAVING THESE FEELINGS!
Ah. Damn it. This is such a pain.
IT'S BECAUSE MOMO HAD BEEN WORRYING ABOUT MY PROBLEMS, AND ALL THAT'S BEEN RESOLVED
LIKE I SAID...
He looks like things aren't so simple.
Those two have special stars as...
So those words were true!
Which words?!
So your parents have agreed to this, right? (About Momo.)
YEAH.
HUH?!

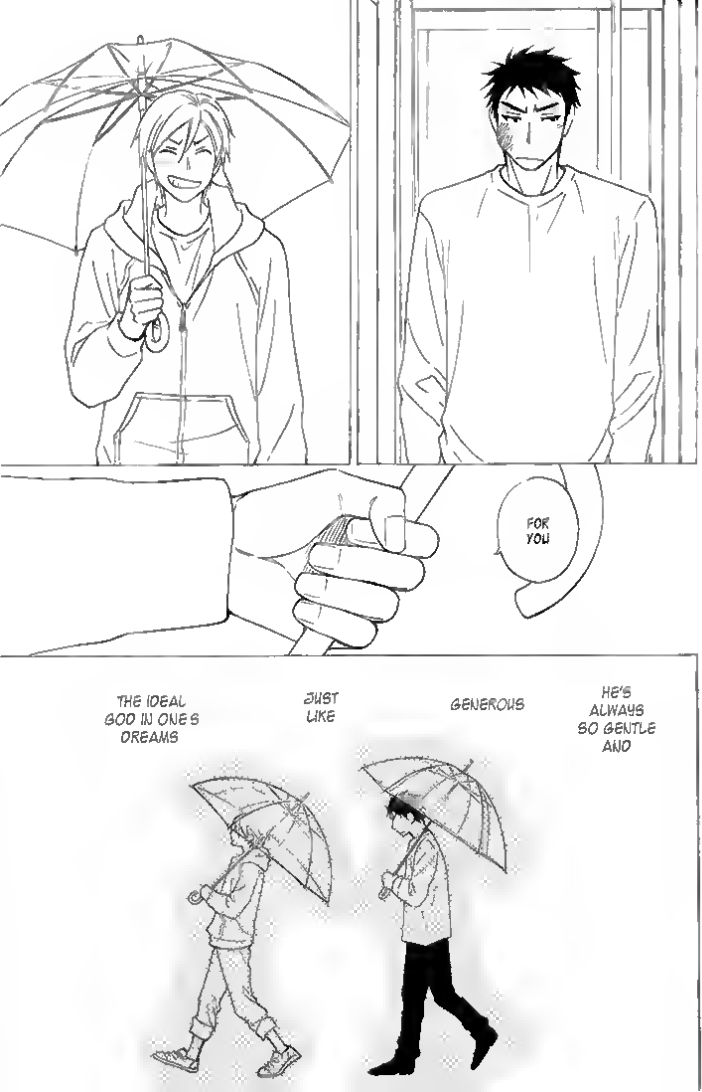
HAVE I EVER TOLD THESE TWO ABOUT THE SITUATION AT HOME?
Well at least it will start them up
(They have the wrong idea.)
HMM. IN THAT CASE,
DID MOMO SAY SOMETHING LIKE
"I ACTUALLY LIKE YOU TOO"?
That Momo!
WHY DO I HAVE TO TELL YOU ABOUT THAT?
BECAUSE WE'RE CURIOUS!!!
I'M NOT TELLING YOU. IT'D BE A WASTE TO LET YOU HEAR IT
DID THAT MOMO REALLY SAY SOMETHING SO POWERFUL AND PASSIONATE?
I'M GETTING MORE CURIOUS NOW.
YOU TWO HAD BETTER STOP.
IF YOU CONTINUE BEING LIKE THIS, THAT GUY IS GOING TO TRY TO BACK OUT OF THIS.

HE MIGHT JUST TELL ME TO PRETEND THAT NOTHING HAPPENED BETWEEN US.
AH THAT'S VERY FOSSIBLE.
I get it. We'll be careful!
What do you mean by "that's very possible"?!
Because it's very possible that he might say that!
We didn't mean to get in your way
BEING IN AN UNREQUITED LOVE FOR TEN YEARS
That's amazing
AFTER ALL, THE RELATIONSHIP YOU HAVE NOW WASN'T EASY TO COME BY
Yeah.
THAT'S NOTHING MUCH

I THINK I'VE LIKED HIM FROM THE VERY START
EVEN THOUGH I HADN'T REALIZED IT THEN,
IT'S BECAUSE I ONLY FOUND OUT I LIKED HIM SOME TIME LATER
IT WASN'T ACTUALLY TEN YEARS
incredibly normal?
Aren't you

THE NIGHT AFTER I MET HIM AGAIN, I COULDN'T SLEEP
I REALIZED THAT THERE WERE STILL PEOPLE LIKE HIM IN THE WORLD
I WAS SECRETLY PLEASED
FROM THAT TIME ON, THE ONLY THING ON MY MIND WAS MOMO
UNABLE TO RESIST HIM, I WANTED TO MEET HIM AGAIN, NO MATTER WHAT
MOMO WAS WILLING TO ACCEPT ME WHENEVER AND WHENEVER.
KOMIYA JIN?!
Don't call me by my full name.
THAT'S WHY I BEGAN TO BE LESS FORMAL WITH HIM

HEAVY RAIN
Jin?
NO-THING MUCH.
I'M FINE.
What do you mean by nothing much? I-
What are you doing? It's already so late.
YEAH...
By the way... Are you calling me from outside?
What's wrong?
HEAVY RAIN
IDIOT
IF YOU WERE FINE, YOU WOULDN'T BE CALLING ME, WOULD YOU?


FOR YOU
THE IDEAL GOD IN ONE'S DREAMS
JUST LIKE
GENEROUS
HE'S ALWAYS SO GENTLE AND

I REALIZED THAT HE WASN'T ANY GOD
BUT WHEN HIS MOTHER PASSED AWAY,
I SECRETLY MADE THE DECISION
TO PROTECT HIM FROM THEN ON
Suddenly awoke
PULLS OPEN
UWAUH!
What's up?
SHUFFLE
SHUFFLE
I FELL ASLEEP
!

That surprised me...!
YOU'RE BACK.
YUP.
YEAH, I'M BACK.
HMM?
WERE YOU ASLEEP?
GRINS
Because your hair is curling up all over the place!
HOW DID YOU SEE IT!
YEAH.
HE'S HIS USUAL SELF WHEN EVERYONE ELSE ISN'T AROUND
AH.

CLATTER
CLATTER
CLOSES DOOR
EXCUSE ME. I'LL DISAPPEAR RIGHT THIS MOMENT
HASTILY RETREATS
I'LL BE LEAVING FIRST
Yeah
AH...
Izumi

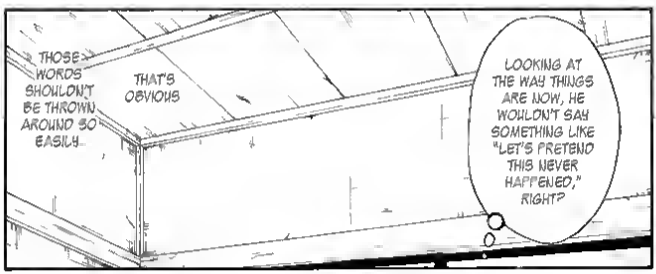
THE SMALL TALK STOPPED, BUT THE HEATED ATMOSPHERE LINGERS.
But I have to pretend to be nonchalant about this.
I'm so curious about Mamo's confession
glance
What did he say?
That Mamo
Don't stare.
It seems like Haruto said [redacted] to him.
Hey, Haruto.
THE SITUATION HASN'T CHANGED FOR THE BETTER AT ALL.
I'M TIRED OF THIS

I THOUGHT IT WAS A TEMPORARY THING, SO IF I ENDURED IT FOR LONG ENOUGH THEY'D CALM DOWN. HASN'T THIS GOTTEN EVEN WORSE?!
WHAT'S WITH THAT ATMOS-PHERE?!
I'M SO MAD!!!
IS THIS MY FAULT ?
THOSE GUYS ACTUALLY REALLY CARE ABOUT YOUR FEELINGS
THEY JUST THINK THAT YOU WON'T APPRECIATE THEM BRINGING UP THIS TOPIC
EVEN SO, THERE'S NO POINT OF FEELING THAT WAY IF THEY CAN'T HIDE IT WELL!
That's true.
HUH?
BECAUSE TO THOSE GUYS, THIS IS LIKE A MIRACLE
JUST HOW NOSY ARE THEY?
I JUST WANT THEM TO LEAVE ME ALONE!
NNHH...
...THIS CAN'T BE HELI'ED.
I DON'T FEEL FULL EVEN THOUGH I ATE.

BASED ON THE SITUATION IN THE FAST, THEY MUST HAVE THOUGHT
THAT WE'D NEVER BE ABLE TO DATE SUCCESSFULLY
?
WHAT'S WRONG?
NOTHING
I WAS JUST THINKING THAT YOU'RE RIGHT
THE WAY I WAS ACTING TOWARDS YOU WAS A BIT TOO MUCH

HOW ABOUT YOU TREAT ME MORE GENTLY FROM HERE ON OUT?
IDIOT DON'T BE TOO FULL OF YOURSELF
IF YOU HADN'T BEEN SO STRONG IN YOUR APPROACHES IN THE FIRST PLACE, I WOULDN'T HAVE PUNCHED YOU!
PUSHES AWAY
?
So cute
Actually is this him being assertive?
BUT
YOU ALWAYS END UP OBEDIENTLY LISTENING TO ME
Caress

AH
Hah
WHEN MOMO IS DRUNK, HE'S A BIT MORE RELAXED THAN HE USUALLY IS
IT'S BECAUSE HE'S A LITTLE DRUNK
ALTHOUGH IN THE PAST, HE WOULDN'T HAVE DONE SOMETHING LIKE THIS EVEN WHEN HE WAS DRUNK


THOSE WORDS SHOULDN'T BE THROWN AROUND SO EASILY...
THAT'S OBVIOUS
LOOKING AT THE WAY THINGS ARE NOW, HE WOULDN'T SAY SOMETHING LIKE "LET'S PRETEND THIS NEVER HAPPENED," RIGHT?

MOMO

HAVE FINALLY BECOME MINE

THE THINGS I COULDN'T OBTAIN

NEVER WENT SMOOTHLY FOR ME

THE THINGS I ALWAYS WANTED

WAIT.
HMM?
SHOULD ALSO FEEL SOMETHING SIMILAR
JIN.
WHAT'S WRONG?
DO YOU WANT TO GO TO THE FUTON INSTEAD?
IT'S NOT THAT...
TODAY...
LET'S STOP HERE.

IT'S JUST THAT
THE THOUGHT THAT WE'RE DOING WHAT EVERYONE IS IMAGINING US DOING MAKES IT HARD FOR ME TO CONTINUE
I can't concentrate either
...Eh?
ALSO, TODAY IS FINE, BUT—
STARTING TOMORROW, WE SHOULD TEMPORARILY AVOID MEETING ALONE
WE SHOULDN'T DO ANYTHING THAT WILL ENCOURAGE THOSE PEOPLE.

Girls' Generation Scanlations

Manga: Heart no Kakurega

Mangaka: Natsume Isaku

Raw Provider: NE Club

Translator: AliceInWonderland

Proof-Reader: kaeshtihn

Cleaner: gwendelp

Type-Setter: jlo

Quality-Checker: Yuffie

WE SHOULDN'T DO ANYTHING THAT WILL ENCOURAGE THOSE PEOPLE
WE SHOULD TEMPORARILY AVOID MEETING ALONE
心之鏡像
Heart no kakuzou
夏目イサク
Isaku Natsume presents
ALL RIGHT?
JUST FOR A LITTLE WHILE
WHAT ARE YA...
...MOMO,
YOU CAN DO IT, RIGHT JIN?

大好評発売中!!
ディアプラス・コミックス 「夏目イサクファンブック」「ハートの隠れ家①②」「鬼色パラドックス」全2巻「いかさまメモリ」全2巻「シュガーコード」「フリーパンチ」「タイトロープ」「どうしようもないけれど」全2巻「ノー・カラー」
ドラマCD 「ハートの隠れ家①」「鬼色パラドックス」全2巻「シュガーコード」「タイトロープ」「どうしようもないけれど」

chirp
chirp

chirp

chirp

Fireworks Festival
July 26th (Saturday)

WHAT ARE YOU DOING, JIN?
YOU'RE STANDING IN SUCH A HOT PLACE.

chirp
chirp
IT'S ALL BECAUSE OF YOU GUYS THAT MOMO SAID SOMETHING SO WEIRD
EH, MOMO SAID HE WANTED TO BREAK UP WITH YOU?
GLARE
WHAT'S WRONG?
Eh?
BUT I'M PROHIBITED FROM GOING IN OR OUT OF HIS HOUSE AGAIN
HE DIDN'T GO THAT FAR
MOMO
ONLY FOR THE TIME BEING
AND THEN YOU GAVE UP JUST LIKE THAT

NOT TO MENTION, THE MAJORITY OF HIS LIES ARE ONES THAT BURDEN HIMSELF
SOMETIMES LIES
Even though he'll say that the next day he'll suddenly collapse.
I'm sure... I'm sure!
Kamiya Shi: 26 years old. Construction worker. His one-sided love for Momo has finally borne fruit.
Momoka Fumiko: Goes by Momo. 29 years old. Pharmacist. Very good at taking care of others.
Kawamura Haruto: A university student who is in charge of the apartment complex. 21 years old. Currently dating Itami.
BUT HE DOES THAT BECAUSE HE'S THINKING OF OTHERS
IT'S SOMETHING THAT ISN'T SUPPOSED TO
TROUBLE OTHERS OR HIMSELF
BUT RIGHT NOW,
NEITHER OF US ARE HAPPY. HOW DID THIS HAPPEN?
DAMN IT
IT WASN'T EASY TO RECOVER FROM THAT INJURY
And we weren't even about to start a fight...
I'M EMBARRASSED TO BE TOGETHER WITH ME!
HOW COULD THAT BE POSSIBLE?

YOU'RE BACK.
WHAT ARE YOU SITTING OUT HERE FOR?
...
YOU LOOK SURPRISED.
Izumi Kinkazoma. Assistant to Ayano's department's supervisor. 28 years old. Married with children.
Onodera Ayano. Freelancer and musician. 20 years old.
Hazuki Yuki. Living together with Ayano. Short-tempered.
I WAS WAITING FOR YOU TO COME BACK
WHAT'D YOU WAIT FOR?
I WAS THINKING THAT
WHETHER WE'RE TOGETHER OR NOT, THOSE PEOPLE WILL STILL BOTHER US, RIGHT?
!
JUST NOW, AYANO SAID, "YOU'RE WAITING FOR HIM TO COME HOME? HOW SWEET!" OR SOMETHING ALONG THOSE LINES
SO ANNOYING. I KNOW THAT!

Even if we can't completely secret it up it
BUT AT LEAST IT'S A BIT BETTER.
I GOT A GOOD IDEA
WHAT?
THOSE GUYS ARE FRYING BECAUSE WE'RE ALWAYS SO SECRETIVE ABOUT OUR RELATIONSHIP, RIGHT?
WE SHOULD SIMPLY SHOW THEM LOUD AND CLEAR.
Just like a tsuyu and a Akiyama.
BE LOVEY-DOVEY UNTIL THEY'RE SICK OF SEEING IT
YOU IDIOT.
IF THAT WERE POSSIBLE, THEN IT WOULDN'T BE THIS HARD!
CLICK
SWISH
NO way!
And you're not allowed to come in through the back door either!
Let me in!
bang
bang

DON'T YOU THINK IT MIGHT BE BECAUSE OF US?
Ah, it might be.
Eh?
Momo went out to eat?!
WHY?!
I EVEN PROPOSED TO HIM THAT WE WORK HARD TO BE ALL LOVEY-DOVEY IN FRONT OF YOU GUYS SO THAT YOU GET TIRED OF IT SOONER
THEN HE RAN OFF, OF COURSE
Huh?
Ah...
Is there any other way?
THEN WHAT SHOULD I DO?
I THINK THE ONLY WAY IS TO SLOWLY GET USED TO IT...
Whether it's Momo or us, we all have to get used to the current situation
YEAH, AFTER A WHILE
THEN HOW LONG WILL THAT TAKE?

HOW MANY DAYS DO I HAVE TO WAIT UNTIL I CAN FINALLY BE LIKE YOU GUYS AND DO WHATEVER I WANT?
What do you mean, "do whatever you want?"
Jin, calm down a bit!
YEAH YOU'VE ALREADY ENDURED IT FOR THIS LONG SO JUST BEAR WITH IT FOR ABOUT ONE OR TWO MORE (?) MONTHS
SO THIS IS WHAT THEY CALL "GOING OVER THE EDGE."
HUH?!
Stop joking around!

HOW?
LET'S HELP HIM OUT
THERE'S NO CHOICE
huff
huff

WE'RE THE ONLY ONES WHO CAN DO ANYTHING, RIGHT?
SINCE MOMO IS AVOIDING JIN NOW

SO?
WHAT ARE YOU TRYIN TO SAY?

SECOND SHOT
Even so,
doing this isn't a solution, Mama-san.
"BE UP FRONT" PERSUASION STRATEGY
I'm really truly not lying to you! We'll treat you guys like before!
I'm begging you, don't kick Jin out!
We definitely won't give you guys weird looks anymore~~~
EVEN IF YOU TRY YOUR BEST, YOU GUYS OBVIOUSLY STILL WON'T BE ABLE TO DO IT
I'M SAYING THAT'S NOT POSSIBLE...
DO YOU THINK I'LL BELIEVE YOU?

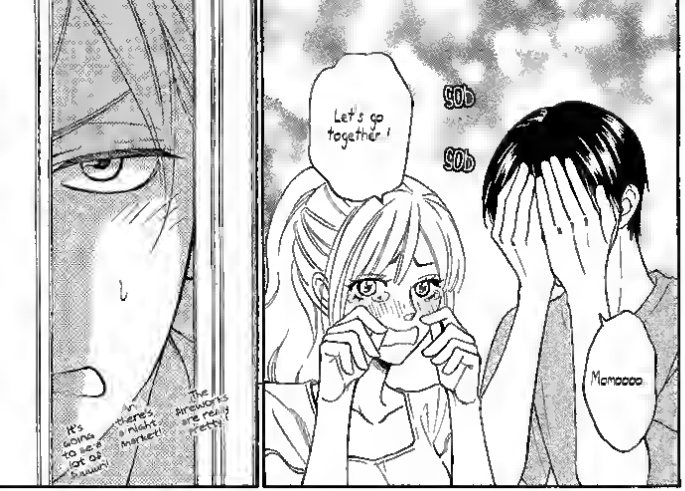
It's just the way things are if you're dating in a nosy compound like this.
Don't call it dating!
YOU MIGHT THINK IT DOESN'T MATTER, BUT-
HOW COULD IT NOT MATTER?! MY FIRST TIME WITH HARUTO-
DIDN'T
THE GIRLS HEAR IT ALL?! IT WAS PRETTY MUCH A LIVE BROADCAST!!
Compared to that time, your current situation is already really good.
Ah. That's right, something like that did happen!
BUT
I DON'T HAVE AS MUCH TOLERANCE AS YOU
IZUMI, YOU'RE REALLY AMAZING
I respect you even more now!
I got praised.
WHAT DO YOU THINK
YOU CAME HERE FOR?
Let's execute the next plan!

The fact that you guys are giving us so much amusement is a very amazing thing! So please find your self-confidence and let us be even more intoxicated by this joyful delight
Momo
it's only embarrassing because you think it's embarrassing
DOESN'T THAT MEAN YOU'RE JUST USING ME AS ENTER-TAINMENT?
Im not happy at all.
THE SITUATION HAS GOTTEN WORSE
COMPLEX RESIDENTS, NO MORE VISITS PLEASE.

Momo can make his own meals.
Unlike us.
Huh, really?
It's already been three days since all of us eaten together!
Momoooo! Want to eat?
NO THANKS.
I'll eat by myself!
HEY, HURRY AND TALK ABOUT SOMETHING INTERESTING.
HUH?!
TUG
?!
THAT GUY NORMALLY LIKES IT WHEN HE'S WITH EVERYONE,
SO IF WE ACT REALLY HAPPY HE MIGHT COME OUT BECAUSE HE FEELS LONELY
Ah, that might work.
Whatcha talkin' about? Whatcha talkin' about?
EHHH
That's way too earnest.

Izumi, can't you perform some type of act?
We need to perform! Right here!?
ACT?!
AH BUT
WON'T HE BE OUT BY TOMORROW?
THERE'S A FIREWORKS FESTIVAL
AHH
It's tomorrow right?
That's right! The Fireworks Festival!
Everyone goes together every year!
He'll definitely go to this!
After all it only happens once a year
Will he go?
MOMO.
WILL YOU GO TO THE FIREWORKS FESTIVAL TOMORROW?
knock
knock

YOU GUYS CAN GO BY YOURSELVES
SIGH
MOMO,
AYANO AND HARUTO ARE CRYING OUT OF LONELINESS
!
turn
open
Huh?! That's going overboard!
REALLY?


It's going to be a lot of fun!
Hey, there's a night market!
The fireworks are really pretty!
Let's go together!
SOb
SOb
Mamoooo

LIVELY
DAMN IT.
LIVELY

Yeah.
If you didn't come, I really would cry
I WOULD CRY TOO
YOU IDIOT
EVEN THOUGH WE'RE NOT ALONE TOGETHER, THIS ISN'T BAD EITHER
We weren't pretending!
SO YOU WERE PRETENDING TO CRY!
JIN.
AT TIMES LIKE THESE, I WISH I COULD BE AS HONEST AS YOU ARE.
WHY DO YOU SAY THAT?
GOOD LUCK
THIS IS OUR APOLOGY
WE'LL DISAPPEAR WHEN THE RIGHT MOMENT COMES.
HUH?

THOSE BASTARDS!!!
WE GOT SPLIT UP.
AH.
rustling
bustling
THEY WOULD BE ABLE TO FIND THEIR WAY BACK RIGHT AWAY BECAUSE YOU'RE SO TALL!
BUT IF THERE ARE THIS MANY PEOPLE...
AS LONG AS YOU'RE HERE, IT SHOULDN'T BE POSSIBLE TO GET SPLIT UP.
AND RIGHT NOW THEY CAN'T SPY ON US EITHER.
ONE DAY IS FINE, RIGHT? JUST FOR TODAY.

I'M GOING BACK
NO, NOT EVEN LIKE THIS
!
LET GO.
YOU.
GRAB
HEY!
JIN-KUN
WHY DO YOU HAVE TO—

EXCUSE ME,
YOU'RE JIN-KUN, RIGHT?
WHO ARE YOU?
?
AH
AH!
Mi... Mizusawa-san?!
Right?
?
Someone Hana knows?
So Momo-kun is here too! Long time no see!
Eh? You two came together?
Your relationship is still so weird.
No... there are a couple of other people with us
YOU... SHE'S MIZUSAWA-SAN YOU DON'T REMEMBER?
MY COLLEGE CLASS-MATE
WE ATE TOGETHER ONCE THERE WERE QUITE A FEW PEOPLE
HUH?
?
UH

I FORGOT
Because he's the only one I know with such a tall and big physique!
The impression was so strong
IT'S AMAZING THAT YOU STILL REMEMBER JIN
COME TO THINK OF IT, THAT DID HAPPEN A LONG TIME AGO
WHEN MOMO WANTED ME TO GET A GIRLFRIEND
Was she there that time?
Nice to meet you
THE SO-CALLED GROUP DATE
Eh?
AH, NOTHING
Who's Yukari?
Yukari kept saying she liked Jin-kun too, so I didn't make a move
But actually, I liked Jin-kun too.!
AH
AH
Let's go together to watch the fireworks!
I came with another girl friend, so it's really boring!
UH.

Come on!
We saved a really good spot over there.
I REFU-
...UMM,
I'M VERY SORRY
WE HAVE GIRLS WITH US
Huh?
REALLY! I'm so sorry!
Are the people you came with your girlfriends?
NO. WE'RE THE ONES WHO SHOULD APOLOGIZE.
Eh..!
A double date?
No we just happened to meet up

WAIT A MINUTE!
MOMO!
MOMO!
PULL
HEY!
hold
WHAT?
WHY?

You idiot
Why did you..
?
let her touch you so easily?
EH
Ah!
Why did you guys come back?!
Eh?
YOUR HANDS
AH, AYANO!

EEH...!
Whoosh

BOOM
BOOM
POP
POP
POP
HEY, MOMO
IT'S STARTING AREN'T YOU GOING TO WATCH?
BOOM
BOOM
Whoosh
Whoosh
BOOM
BANG
BANG
BA
Wow it's spectacular!
HOW MANY HAVE BEEN SHOT NOW?
Hey, look!
YOU...

WHY ARE YOU SMILING SO MUCH?!
OF COURSE I WOULD BE HAPPY
JUST THAT WAS ENOUGH TO MAKE YOU JEALOUS
WHAT KIND OF CHANGE OF HEART IS THIS?
EVEN THOUGH WE WERE SEEN BY AYANO AND THE OTHERS, YOU DIDN'T LET GO OF MY HAND
Tomorrow will be the last time I'll hold your hand.
-Ugh.

bigsteps
IF WE'RE GOING HOME, IT'S THAT WAY...
PULL
WAH
hug

HUH?
Even if we kept our distance
it would just feel like we returned to how things were a month ago
...I originally thought that I could bear it for the time being.
Worrying about how everyone was looking at us was tiring me out;
so I was just planning to take a break...
But once
you feel someone's warmth
how comfortable it is,
you can't bear to let it go again

IS THAT WHY YOU WANTED TO LEAVE ME?
every time I saw your face
I really wanted to touch you again

FROM THE BEGINNING, MOMO HAS ALWAYS LIKED PHYSICAL CONTACT.

MOMO!
And you put your arm around Izumi's back
MOMO
But when I saw how close you were with that girl
There was no way to take it back
But I was the one who suggested it first

...That night when I forbade you from coming in or out of my room...
That day?
!
Huh?
WHEN DID YOU START LOOKING AT THINGS THIS WAY?
HUGS TIGHTLY
Mmph
LET'S GO BACK

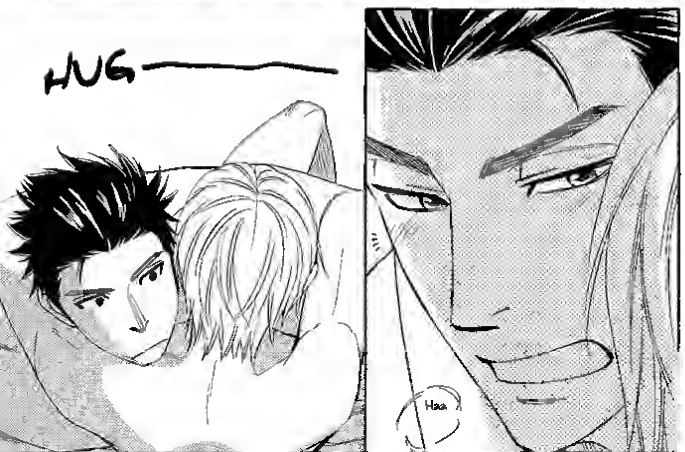
creak
Haa

WE'VE ALREADY WASTED THREE DAYS!

WAIT
HOLD ON, JIN
stroke
...Nn.
creak
creak
WAIT
PUT ME DOWN!
flump
THE BED...
Wah!

kiss
Mmm
YOU'RE IN WAY TOO MUCH OF A HURRY!
throw
throw
throw

twitch


HUG
Haa

IT'S BECAUSE I'M BURNING UP... RIGHT?
In a lot of ways.
Haha!
IT'S ALWAYS SO HOT.
YOUR BODY TEMPERATURE'S REALLY HIGH
YOU
MOMO'S BODY IS REALLY COLD
And there's the mood too.
It's easy for muscles to heat up
creak
creak
Nngh
THRUST
Ah
IN THE END, HE BECOMES AS HOT AS ME
THRUST
BUT THEN HE
SLOWLY HEATS UP

Ah...
thump
thump
thump
thump
...Ah..!
Hea
Hea

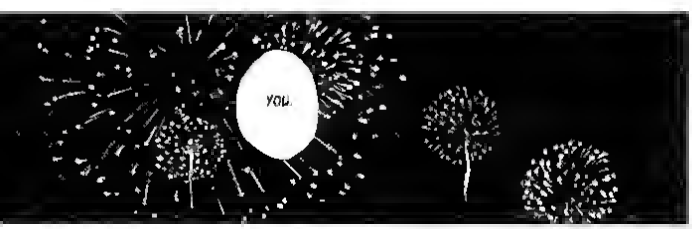
...
...I'LL TAKE A GUESS AT WHAT YOU'RE THINKING RIGHT NOW.
YEAH...
THE FIREWORKS WILL BE OVER REALLY SOON.
Haa
Haa
YEAH!
BUT NOW THERE'S NO WAY TO TURN BACK. WHAT SHOULD I DO?"
SHIT, WE'RE BACK AT THE BEGINNING.
"THOSE GUYS ARE ABOUT TO BE BACK BY NOW.
YOU'RE SO ANNOYING.
This is the only way.
WHY COULDN'T YOU HAVE JUST THOUGHT LIKE THAT FROM THE START?
It's not that simple.
THERE'S NO CHOICE BUT TO COME CLEAN.
...IT'S TIME ALREADY.

DURING THE FIREWORKS FESTIVAL WHEN I FIRST CAME TO THE CITY

NO. I DON'T.

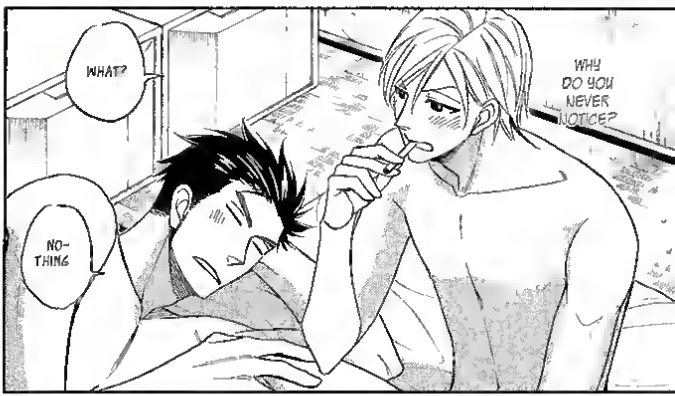
You do you do.

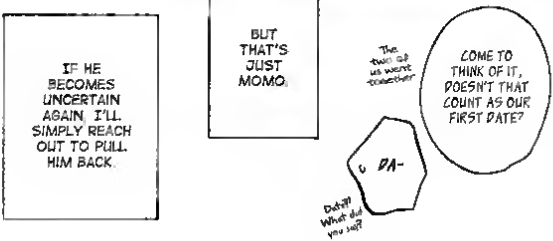
YOU'RE OBVIOUSLY REALLY SMART, BUT SOMETIMES YOU TAKE THE LONG WAY AROUND ON PURPOSE



WHY DID YOU INVITE ME?
YOU WERE OBVIOUSLY AVOIDING ME BEFORE
EH?
BECAUSE THIS IS REALLY SPECTACULAR!
It's ten times better than at home!

EVEN THOUGH YOU OBVIOUSLY ALREADY HAD THE ANSWER.
SO TODAY'S AN EXCEPTION


WHAT?
NO-THING
WHY DO YOU NEVER NOTICE?


IF HE BECOMES UNCERTAIN AGAIN I'LL SIMPLY REACH OUT TO PULL HIM BACK.
BUT THAT'S JUST MOMO.
The day we went together
COME TO THINK OF IT, DOESN'T THAT COUNT AS OUR FIRST DATE?
DA-
Da-a? What did you say?

夏目イサク

Isaku Natsuma presents

3

ハートの隠れ家

Heart no kakurega

ディアプラス DX MCS 41 コミックス

Heart no Kakurega 3

NATSUME ISAKU

Shinshokan

Heart no kakurega

After the story of Jin and Momo's years-long love, don't miss the second appearance of the lovey-dovey idiot couple, IzumixHarutol

An apartment complex that's a place for romance: third act! ♡

"...BECAUSE I ALSO WANT YOU TO FEEL GOOD"

Momo and Jin's persistent feelings have finally blossomed. The two made a promise that they won't go to the "next step" until Jin's injury has completely healed, but are they really fine with waiting a whole month—?

P R O F I L E

NATSUME ISAKU

Birthday July 30
Leo
Blood Type O

Haart no kekurega
Isaku Netsume
presents

ティアプラス
AIR
D+
CIMICS
コミックス

Heart no Kakurega 3

NATSUME ISAKU

Shinshokan

Heart no kakurega
Isaku Netsume
presents

Natsume Isaku's

Heart no Kakurega

Chapter 16.5

Raw Provider: Jacey

Cleaner: rei100z

Translator: Hiro

Typesetter: rei100z

Proofreader: gray alterego

Quality Control: gray alterego

Nexus Scans
www.nexus-scans.com

夏目イサク
Isaku Natsume presents
3
ハートの隠れ家
Heart no kakuraga

CONTENTS

* CHAPTER 14 — 3
* CHAPTER 15 — 43
* CHAPTER 16 — 67
* EXTRA STORY. THE MORNING JIN HAS TO GO BACK HOME. HE ASKS IZUMI TO LEND HIM DRESS CLOTHES. — 109
* CHAPTER 17 — 115
* CHAPTER 18 — 137
* BONUS STORY — 171
* AFTERWORD — 175

EARLY STORY
* following volume 2 chapter 11
ON THE MORNING JIN HAD TO GO BACK HOME, HE ASKED IZUMI TO LEND HIM A DRESS SUIT.
SORRY TO BOTHER YOU SO EARLY IN THE MORNING, IZUMI...
D'O YOU HAVE MOURNING CLOTHES BY ANY CHANCE?
IF YOU DON'T MIND, COULD I BORROW THEM?
5:30AM
EH?
COME IN
MOURNING CLOTHES IT IS!
AHH! TO ATTEND A FUNERAL?!
SO YOU DECIDED TO GO BACK TO YOUR FAMILY HOME!
YEAH

SWISH

JIN?
What is it? This early.
YO
I CAME TO BORROW SOME CLOTHES
HARUTO, PUT SOME THING ON!

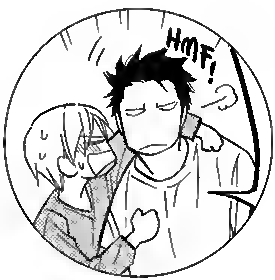
Jin!
Try to flex your muscles! Like this! Hmff!!
OH?
NO, PLEASE DON'T!!
THE BUTTONS WILL POP OFF!!!

YIKES
WHAA, IT'S SO TIGHT!

I THINK IT'S IMPOSSIBLE!
YOU'D BETTER GO BUY ONE! RIGHT?!
IF IT'S JUST FOR THE DURATION OF THE CEREMONY IT SHOULD BE FINE?
IT MIGHT RIP IF YOU TRY TO SIT! AND THIS APPEARANCE IS KINDA...
'S that so..
If I don't move around too much.
HOW MUCH DO YOU WEIGH, JIN?
ABOUT 90 KG OR SO?
Haven't checked lately.
I wanted to see that
RIP!
NO KIDDING!
That's 20 kg more than me!

In the end, Izumi went to see Jin off

EH
I THOUGHT IT MIGHT BE NICE TO WEAR A SUIT...
Since I don't get to wear one often
Hm
YOU! JUST WHAT ARE YOU WEARING?!
HOW CUTE! YOU DID GOOD!!
IT SUITS YOU!
BUT I GUESS IT'S WEIRD?
AND WHILE THE IDIOT-COUPLE IS AS CARELESS AS USUAL, SOMEONE ELSE IN THE NEIGHBORHOOD IS SERIOUSLY WORRIED-
Make every thing go smoothly!
Don't let anything weird happen to Jin!
MMMM...
Ah, and after this I should go to the shrine too
END


HMF!

Natsume Isaku's

Heart no Kakurega

Chapter 17

Raw Provider: Jacey

Translator: Ying

Proofreader: gray alterego

Cleaner: pocket devil

Typesetter: egggenos

Quality Control: gray alterego

Nexus Scans
www.nexus-scans.com

CHAPTER 17
SNORE
kiss
kiss
kiss

CHAPTER 17

I don't know why but I woke up.
By the way, you're up early for once!
EH?
WHAT ARE YOU DOING, HARUTO?!
WAIT A SECOND!
UWAAAAH!
AH...
GRIP
IT'S JUST THAT... I WANT IT.
pant
pant
pant
AHHHH

YOU DON'T LIKE IT?
HARUTO...
Mmm!
EH? BUT
It's a rare opportunity
RARE?!
IT'S NOT THAT I DON'T LIKE IT!
IT'S JUST THAT THINGS ARE GETTING TOO INTENSE FOR THIS EARLY IN THE MORNING!
Haa
Ha
Kiss
Jump

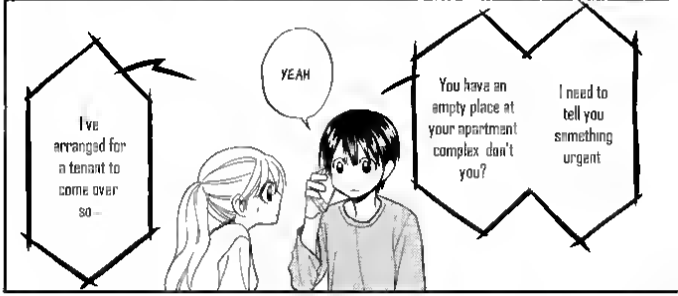
MM...
I need to get to work and you need to go to school.
IT'S HARD TO STOP...
AND WE'RE ALREADY IN THIS STATE
IT'S SO EARLY IN THE MORNING
!!!
YEAH...
IT'S ALREADY TIME, THOUGH.
CRAP!
I'M OFF!
GET THERE SAFELY!

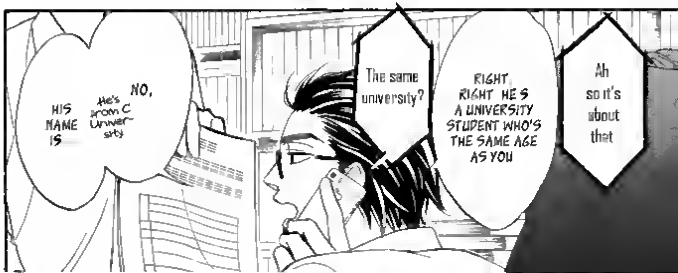
HONESTLY!
YOU GUYS SEEM AWFULLY CHEERY SO EARLY IN THE MORNING
DO WE?
Lunchtime for those who are free today
I WAS WOKEN UP BY IZUMI-SAN'S SHOUTS
WHAT WERE YOU DOING?
EH? AH...
MORNING WOOD
YOU DON'T HAVE TO ACTUALLY SAY IT OUT LOUD
STOP.
If that's what you're going to talk about

I can't stand you guys...
IZUMI-SAN
IS AMAZING
NO MATTER WHAT I DO, HE'LL PROBABLY BE ABLE TO ACCEPT IT
YEAH, HE'S A VERY TOLERANT PERSON
(Even though I don't really want to praise him)
Although he'll occasionally remind me not to do certain things
UP TO THIS POINT, THERE HASN'T BEEN ANYONE LIKE HIM BESIDES MY UNCLE
IT FEELS STRANGE
IT'S BEEN ABOUT HALF A YEAR SINCE IZUMI-SAN CAME TO THE COMPLEX
So you're engaging about your love life yet again.
AH— IS IT, NOW?!
UH HUH— IT'S SUPER BLISSFUL
ISN'T THAT GOOD? AREN'T YOU IN BLISS NOW?

Haruto! I got my paycheck. Let's go out!
HE'S ALWAYS SMILEY
AND VERY GENTLE WITH ME
WHILE HE'S A GOOD PERSON WHO ALWAYS CARES FOR OTHERS. HE GETS ORDERED AROUND A LOT
All right all right.
Izumi, this is damaged.
Izumi-san come help me with this. I can't make sense of it.
Let me talk to him after you!
EH?
AH. IT'S UNCLE
HORA!
HAKUTO, YOUR PHONE
STEAL
AH. I WONDER IF IZUMI-SAN WILL BE BACK EARLY TODAY
RING
RING

Have you been eating well?
ARE YOU DOING WELL? I HAVEN'T HAD THE TIME TO VISIT
Yeah I'm fine
I've always eaten well, haven't I mentioned that
Is there something you need? You're calling in the afternoon
Looks like it's time already?
OH... HARUTO!
Beep
Hello, what's up?


I've arranged for a tenant to come over so—
YEAH
You have an empty place at your apartment complex don't you?
I need to tell you something urgent


HIS NAME IS—
He's from C University
NO,
The same university?
RIGHT, RIGHT. HE'S A UNIVERSITY STUDENT WHO'S THE SAME AGE AS YOU
Ah so it's about that

Ichimaru kun
Ichimaru Yuuki
MATH
Anyway seems like he'll be moving in this weekend
Haha
When he arrives you'll need to go and greet him
Haruto?
AH,
YEAH
I GOT IT
AH!
BEEP

IT COULDN'T BE HIM...
I don't really remember his name.
ICHIMARU...
AH, SORRY
WAIT A SECOND, DIDN'T I TELL YOU TO LET ME TALK TO HIM?
OOH...
SO SOMEONE'S FINALLY GOING TO STAY IN THAT APARTMENT...

It's been about a whole year already I think
IT'S BEEN EMPTY EVER SINCE I MOVED OUT
HMM... AYANO-CHAN, DIDN'T YOU LIVE THERE WHEN YOU FIRST CAME?
YEAH
But I heard that I can't share well with Haruto... so I moved in with her last year
OH...
HARUTO, DID YOU ASK HIM WHAT KIND OF PERSON WOULD BE MOVING IN?
A male?
A female?
HE SAID THAT IT'S A 21-YEAR-OLD MALE STUDENT
I THINK HE'S FROM C UNIVERSITY SO THAT WOULD MAKE HIM MOMO'S JUNIOR
AH, REALLY?
RATTLE
HE MUST LIKE MOMO IF HE FOLLOWED HIM ALL THE WAY HERE—
HOW'S THAT POSSIBLE...?!
I don't know anyone younger than me!

As a girl, that's kinda scary.
HARUTO?
That isn't what's happening!
You're so embarrassing! Shut up already
But you can't rule out the possibility of—
AH, IT'S NOTHING
Nothing at all
WHAT'S UP WITH YOU?
It isn't that safe here.
It's because Jing's here that I feel safe.
ARE YOU NERVOUS BECAUSE A STRANGER IS MOVING IN?
WELL— A LITTLE
IT'LL BE FINE
EVERYONE'S HERE
AND I'M HERE TOO

WHAM
crack
WE'LL THINK OF SOMETHING
SO YOU DON'T HAVE TO WORRY ABOUT THIS
YEAH
I'm so jealous I want us to be like them
WE WON'T BE ABLE TO EAT IF YOU KEEP DOING THIS, HARUTO!
ha ha ha
You bastard! Don't look like that!
YOU TWO! DO THAT STUFF IN YOUR ROOM!!!
YES

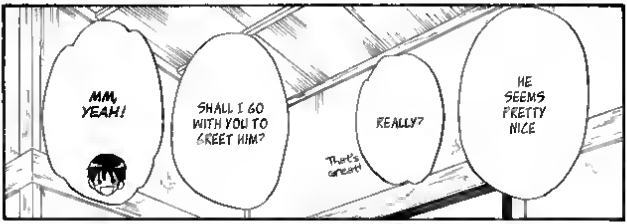
Vroom
CLATTER

THINGS HAVE CHANGED NO MATTER WHO MOVES IN. IT HAS NOTHING TO DO WITH ME

RATTLE
MORNING, HAKUTO
The morning commute's here...
AH, MORNING, IZUMI-SAN

THUNK
MOVE IT THERE
RATTLE
Yawn
Ah
GOOD MORNING
All right
Ok
GOOD WORK

I MET HIM JUST NOW, THOUGH I DON'T KNOW IF IT REALLY IS HIM OR A FRIEND OF HIS
With the info about garbage day.
BUT I'M ABOUT TO
NO.
HAVE YOU GREETED HIM YET?


MM, YEAH!
SHALL I GO WITH YOU TO GREET HIM?
That's great!
REALLY?
HE SEEMS PRETTY NICE

UM... ARE YOU ICHIMAKU-SAN?
I'M THE ACTING LANDLORD HERE...
SO IT'S SOMEONE I DON'T KNOW...
HELLO
AHH!
EXCUSE ME!
It's been so long that I don't even remember anymore...
Grad when did this hole appear?

ICHIMARU!
THE LANDLORD'S HERE!
COMING!
THE TWO OF US ARE JUST HERE TO HELP OUT
I'M—
I'LL BE UNDER YOUR CARE
NICE TO MEET YOU

EH,
KAWAMURA?!
IS THIS FOR REAL?! SO THE ACTING LANDLORD THAT KAWAMURA-SAN WAS TALKING ABOUT...
WAS YOU?!
IS IT SOMEONE YOU KNOW, ICHIMARU?
OH...
WE WERE CLASSMATES IN JUNIOR HIGH
HERE
YOU'LL SEE THE DATES FOR GARBAGE COLLECTION AS WELL AS THE RULES HERE PLEASE TAKE A CLOSE LOOK AT IT

HARUTO?!
DASH
AH,
OH...
PASS
AH
HELLO
Please guide me along as well
OH, BY THE WAY, I'M IZUMI AND I LIVE DIAGONALLY OFFOSITE YOU.
Please take care of me.
AH... MY APOLOGIES
I'LL JUST
What's going on?
What happened?
RUN
RUN
HARUTO?!

CREAK
HARUTO!
WHAT HAPPENED? ARE YOU ALL RIGHT?
YOU BARELY SAID ANYTHING THERE
POUNCE
IS HE SOMEONE YOU KNOW?
nod

I WAS THOROUGHLY DESPISED.

I WAS FEELING DEPRESSED AND ESCAPED ALL THE WAY HERE

ALL I WANTED WAS TO FORGET EVERYTHING—

Natsume Isaku's

Heart no Kakurega

Chapter 16

Nexus Scans
www.nexus-scans.com

Raw Provider: Jacey

Cleaner: quuiri

Translator: Ying

Typesetter: Destiny

Proofreader: gray alterego

Quality Control: gray alterego & eyms13

CHAPTER 13

THE NEXT DAY
YO.
THERE'S GOING TO BE A SURPRISE ATTACK TONIGHT!
Put effort into it!
SUR-
SUR-PRISE?!
IT'S TO WELCOME THE NEW-COMER
WE DID IT WHEN YOU FIRST CAME TOO, DIDN'T WE?
AHH!

HE HAD FRIENDS OVER YESTERDAY, SO WE HAD SOME RESERVATIONS ABOUT IT,
BUT HE SEEMS TO BE ALONE TODAY.
All of us are here, so we can hear over together
...I'M NOT GOING.
So...
YOU
AS THE ACTING LANDLORD YOU SHOULD SHOW UP!
I DON'T WANT TO
UH, UMM... MOMOTA-SAN!
WHAT?
THAT NEW GUY IS ACTUALLY HARUTO'S CLASSMATE FROM JUNIOR HIGH
Some stuff happened between them.
EH?
YOU WERE BULLIED IN THE PAST?

That's why
NO, THAT'S NOT IT
I WAS JUST FESTERED
I was called a cold and eccentric person
AH
IS THAT IT? JUNIOR HIGH WAS WHEN HARUTO WAS THE MOST SULLEN
It's no wonder he became the target of bullying

I HEARD A BIT ABOUT IT YESTERDAY.
BUT HARUTO WOULDN'T TALK TO ANYONE FOR A WHILE
OH
THAT WAS DURING HIS SECOND YEAR AND PART OF HIS THIRD YEAR OF JUNIOR HIGH

IT SEEMS LIKE HE WAS BEING BULLIED AT THE TIME
It makes sense that he wouldn't want to talk about it
I SEE

ENOUGH ABOUT HARUTO FOR NOW
IZUMI, YOU'RE GOING AREN'T YOU?
HUH?
WE NEED TO CHECK THIS GUY OUT PROPERLY
WE'RE GOING TO LIVE UNDER THE SAME ROOF, AREN'T WE?

You must be worn out from all that moving!
GOOD-
GOOD EVE-NING!
WE'RE ALL RESIDENTS OF THIS APARTMENT COMPLEX!
IF YOU DON'T MIND, HOW ABOUT WE HAVE A MEAL TOGETHER?
HUH?
WE HEARD THAT THERE'S A NEW TENANT—
SO WE WANTED TO HOLD A WELCOME PARTY. WE EVEN PREPARED DINNER!
OH, REALLY?
IS THAT REALLY ALL RIGHT?
I'm super hungry now! I'm excited!
EXCUSE US FOR THE INTRUSION!
HUH? HERE? WE'RE EATING HERE?!
Everything's a mess though.
IT'S FINE!
ALL THE OTHER ROOMS ARE JUST AS MESSY ANYWAY
AH!

AH, THOSE ARE ALL CLOTHES
You have quite a lot of luggage...
OH... THAT. NAH. I JUST TRIED IT OUT FOR A LITTLE WHILE
You have a guitar! Do you play?
Hazuki-san's home isn't that dirty either
BUT
THIS MIGHT BE A WELCOME PARTY IN NAME, BUT IT'S ACTUALLY AN EXCUSE TO SPY ON HIM
COME TO THINK OF IT,
Eh?
SO ICHIMARU-KUN, YOU'VE ALWAYS LIVED AT YOUR FAMILY'S HOME UNTIL NOW?
YEAH. IT TOOK ABOUT TWO AND A HALF HOURS TO GET TO SCHOOL EVERY DAY
BY THE WAY, HARUTO IS EATING ALONE NOW.
Take care
I'm fine on my own
FOR HARUTO'S SAKE, WE NEED TO MAKE SURE WE KNOW WHAT KIND OF PERSON ICHIMARU IS.
I CAN'T DENY THAT THIS IS A GOOD OPPORTUNITY.
Whoa, that's awesome. It looks delicious!
Did you make it?
Please do!
Hey! Put this here!

RIGHT,
Ha ha ha!
THAT'S WHY YOU MOVED IN THE MIDDLE OF YOUR STUDIES
Sour's tough
You can't stay over at a friend's place every time, after all.
BUT BEFORE GRADUATING I WANTED TO LIVE ALONE
IT ONLY TAKES ABOUT THIRTY MINUTES TO GET TO SCHOOL FROM HERE
THAT'S A LOT EASIER FOR YOU
FOR SURE!
AND THIS AREA IS PRETTY CONVENIENT TOO
There are a lot of shops near the station
Although they're a little old
Lucky!
BY THE WAY, MOMOTA-SAN IS MY SENIOR!
What a coincidence!
WE'RE FROM DIFFERENT DEPARTMENTS SO WE DON'T HAVE MUCH IN COMMON
I was in the east.
I was mostly in the west wing.
BUT THERE ARE PEOPLE LIKE HAMADA FROM GENERAL ED
HAMA!
How nostalgic

You must have only just started class, then.
HIS CLASSES SEEM REALLY DIFFICULT
Ah-
WE PASSED AROUND THE INFORMATION WE GOT FROM OUR SENIORS
Ooh..!
THAT'S GREAT! IS THAT STILL HAPPENING NOW?
AFTER WE GRADUATED, WE PASSED THAT DOWN TO OUR JUNIORS
OH...
A VERY BAD FEELING
IS GNAWING ME
THIS DEVELOPMENT
AH.
Really?!
Please tell me!
Grrr
IF YOU WANT TO KNOW THINGS LIKE WHAT QUESTIONS MIGHT BE ON THE EXAMS, I THINK I MIGHT REMEMBER SOME STUFF.
CLATTER
YOU BASTARD
DON'T YOU DARE GO TOO FAR
JUST AS I EXPECTED!

JIN!
EH?
YOU ONLY GO TO THE SAME UNIVERSITY THAT HE DID.
BUT YOU WANT TO USE THAT RELATIONSHIP TO GET CLOSER TO HIM...
GRAB
OH, DON'T MIND HIM!
THIS GUY ONLY KNOWS HOW TO PICK FIGHTS!
BECAUSE
MOMO IS MINE!
Shall I make some tea?
EH?!
IDIOT!
Ahaha haha...
Why are you suddenly announcing that??
This
What...?
HMPH!
JIN!!
EH.

That gave me a shock
I SEE
SO THEY'RE DATING...
It's because I think my ex-ne too late if I let things go any further
UM... IT'S NOT LIKE I'M AGAINST THIS SORT OF THING
Homosexuals or anything like that
IT CAN'T BE HELPED ONCE WE FALL IN LOVE, CAN IT?
I'm so lucky that there are two beautiful ladies here!
ALTHOUGH
I STILL THINK GIRLS ARE BETTER.
AH, WELL, UNLESS YOU'RE RICH, I'M AFRAID I'LL HAVE TO REJECT YOU
I THINK YOU'RE A LITTLE
You're so uncool

Good night!
Thanks for the hospitality!
RIGHT?
EASYGOING PERSON...
Sorry for the inconvenience tonight
See you!
HE'S A RATHER
OH, RIGHT...
IZUMI-SAN!
HMM?
UM...
KAWA-MURA
WHY DIDN'T THE ACTING LANDLORD COME TODAY?
!
AH...
HE SAID HIS STOMACH HURT TODAY.
(Well, that's the story he agreed on.)
SO HE DIDN'T COME
DID HE SAY ANYTHING ABOUT ME?

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
AH, NAH...
FORGET IT, IT'S NOT IMPORTANT
Sorry
WELL THEN, GOODNIGHT
GREAK

He's just a bit frivolous.
HONESTLY SPEAKING, THAT GUY ISN'T AWFUL OR ANYTHING.
BUT,
Frivolous
ON THE CONTRARY, HE'S EASY TO TALK TO AND SEEMS EASY TO GET ALONG WITH.
SOMETHING MUST HAVE HAPPENED
YEAH
WELL LET'S JUST WAIT AND SEE
IF WE DON'T WATCH HOW THEY INTERACT, WE CAN'T TELL
Alright!
THAT'S TRUE
Good night
BUT!
HE COULD BE TRYING TO HIDE HIS TRUE NATURE!
TRUE

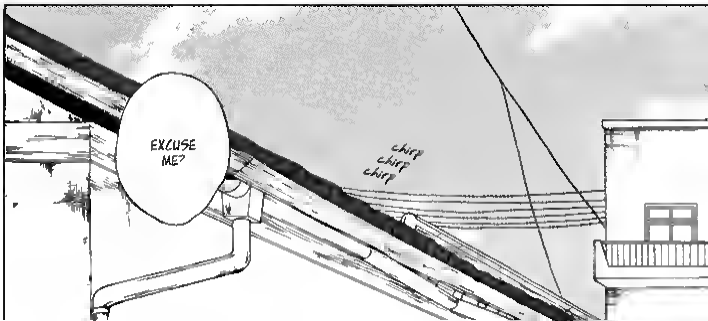
IZUMI-SAN, YOU'RE BACK!
huuuug
CREAK
I'M BACK!
Sigh...
BUT WILL HARUTO START TALKING TO HIM?

I DON'T WANT TO.
BUT...
THAT GUY HE DOESN'T SEEM LIKE A BAD PERSON
I'm going to sleep
WHY DO I HAVE TO TALK TO THAT GUY?
I THOUGHT YOU'D SAY THAT...
NO MATTER HOW HE WAS BEFORE.
DON'T YOU THINK IT'D BE A GOOD IDEA TO GET ALONG WITH HIM NOW?

I'M ON YOUR SIDE!
NO!
IZUMI-SAN...
YOU SEEM QUITE BIASED TOWARD'S HIM
BUT IT'S NOT LIKE WE CAN FORCE ICHIMARU-KUN TO MOVE OUT, IS IT?
WHO KNOWS, YOU MIGHT MEET HIM COINCIDENTALLY SOMEWHERE ELSE IN THE FUTURE AS WELL
IF YOU STILL DETEST HIM EVEN AFTER EVERYTHING...
THEN I'LL DISLIKE HIM TOO.

I DON'T THINK IT'S POSSIBLE TO BECOME GOOD FRIENDS WITH HIM THOUGH...
I NEVER SAID ANYTHING ABOUT BECOMING GOOD FRIENDS.
OR EVEN LIKING HIM
peer
It's just a suggestion.
I JUST THOUGHT THAT IT WOULD BE GOOD IF YOU DIDN'T MIND HIM SO MUCH...
HEY
snuggle
I'LL THINK ABOUT IT
snuggle

Shall we go together?
Are you planning to sleep like this?
Come on, hey
I haven't washed up yet.


EXCUSE ME?
CHIRP CHIRP CHIRP

SHH!
DIDN'T WE DISCUSS IT LAST NIGHT? THE THING BETWEEN ICHIMARU-KUN AND HARUTO?
COME ON...
If the guy next door hears, things will get complicated.
CREAK
AH...
That...
WHY DO I HAVE TO KEEP WATCH OVER HARUTO'S SITUATION?
THINGS MIGHT GET MESSY IF ANYTHING HAPPENS WHEN I'M NOT AROUND.
I REALLY WANT TO TAKE LEAVE FROM THE COMPANY, BUT...
FROM WHAT I SAW YESTERDAY ICHIMARU-KUN DOESN'T SEEM LIKE THE SORT TO DO ANYTHING STRANGE
Yeah, but just in case
IZUMI-SAN, YOU'RE TOO OVERPROTECTIVE!
ISN'T HARUTO 21 YEARS OLD AND THEREFORE A GROWN MAN ALREADY?
HE'S EVEN OLDER THAN ME, YOU KNOW?
I-
I know
But I'm worried...
That's not a lie...
YOU LIAR.
liar.

BY THE WAY, THAT "IZUMI-SAN! ♥" IS ONLY FOR YOU, YOU KNOW?!
Even while sleeping his eyebrows are all scrunched up!
Haruto's eyes are always like that when he's talking to us.
He became like this.
LIKE THIS, BUT NOW
BUT THAT GUY HAS ALWAYS BEEN
Izumi-san! ♡
HIS EYES ARE PERPETUALLY NARROWED AND HE LOOKS LIFELESS!!!
FINE
BUT ONLY WHEN I'M AT HOME
I need to work too
Thank you!
THAT'S MORE THAN ENOUGH!
If anything happens please contact me!!
That's true...
Haruto is just too serious...
CLENCH
Teaching you how to use the computer or buying things for you!
HASN'T IZUMI-SAN HELPED YOU A LOT ALREADY?
JUST AGREE TO IT, AYANO. IT'S NOT THAT DIFFICULT

Dazed
Furigana
イチマル ユウキ
Name
Ichimaru Yuuki
Date Of Birth
Permanent Address
Current Address
Brush
Brush

AFTER I CAME HERE,
Why now?
HOW TROUBLE-SOME...
RUSTLE
Sigh
A LOT OF THINGS HAPPENED
Get well soon!
You'd better have proper meals!
AND I MET ALL SORTS OF PEOPLE (COMPARED TO ME)
THEY'RE ALL GREAT PEOPLE
You're so reliable!
THE PEOPLE WHO MOVED IN BEFORE
I DON'T HAVE TO PUT MUCH EFFORT INTO GETTING ALONG WITH THEM..
I EVEN HAVE IZUMI-SAN

DING
DONG

IN LIFE, THE GOOD AND THE BAD COEXIST...
OR AT LEAST, THAT'S HOW IT WAS WRITTEN IN A BOOK
It's how to be successful at work and love

YEAH...
CREAK

!!!
HEY
UH...
UM...
WHAT?
THIS IT'S A GIFT I DIDN'T HAVE A CHANCE TO GIVE YOU BEFORE
MY PARENTS TOLD ME TO GIVE IT TO THE LANDLORD
EH
AH...
THANKS
BYE
KAWAMURA!
CRRREAK

I JUST THOUGHT IT WOULD BE GOOD IF YOU DIDN'T MIND HIM SO MUCH
WHAT
UH-UM...
IT'S BEEN A LONG TIME, HUH?
...
I... I HEARD THAT YOU MOVED AWAY
SO THIS IS WHERE YOU'VE BEEN STAYING
YEAH
YEAH

I'M SORRY!
UM...
UH-
I REALLY DON'T KNOW HOW TO TALK TO HIM...
WHAT SHOULD I DO?
IS THAT ALL?

THAT'S WHY YOU AVOIDED ME
IT'S ABOUT WHAT HAPPENED IN THE PAST. YOU'RE ANGRY ABOUT THAT, AREN'T YOU?
HUH?

I'M SORRY!
UM... WELL...
YEAH...
I WASN'T REALLY ANGRY, THOUGH.
THAT'S TRUE.
...
NO...
IT'S FINE NOW
I'VE CHANGED
AND I'M SURE HE'S CHANGED AS WELL
It sounds like there are people talking.
IT'S FINE
REALLY...
YOU'RE NOT JUST SAYING THAT BECAUSE I'M ANNOYING YOU?
REALLY?

A FIGHT AT LAST?!
THEN WILL YOU TALK TO ME NORMALLY NOW?
YEAH...
IF THERE'S A NEED TO...
HA!
YOU'RE AS EASYGOING AS EVER!

What are you doing, Ayano-chan?
They don't seem to be arguing.
IS IT OKAY TO LEAVE THINGS AS IS?
WHAT'S GOING ON?
YEAH
YOU KNOW, I NEVER THOUGHT I'D MEET YOU AGAIN
I WAS REALLY SURPRISED!
I'M HOME!
WHOA!
IZUMI-SAN?!
You're back so early

OH!
pounce
WELCOME HOME, IZUMI-SAN!
I'M HOME... HARUTO!
AND ICHIMARU-KUN...?

Natsume Isaku's

Heart no Kakurega

Volume 3 Extra

Raw Provider: Jacey

Cleaner: quuuh

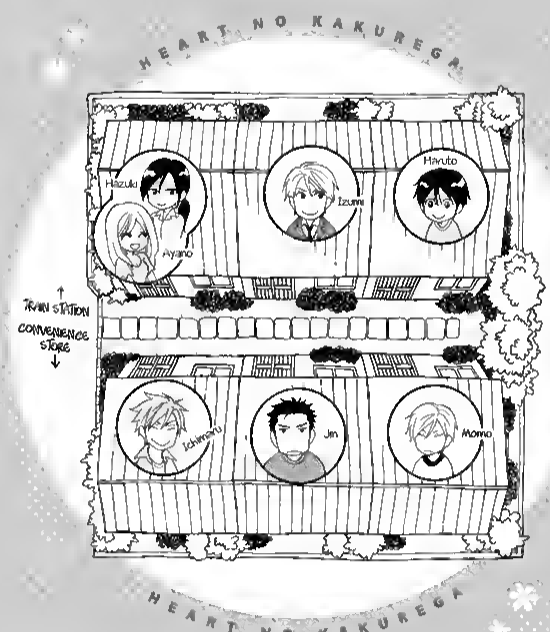
Translator: Hiro

Typesetter: gray alterego

Proofreader: gray alterego

Quality Control: gray alterego & eyms13

Nexus Scans
www.nexus-scans.com


HEART NO KAKUREGA
Hazuki
Ayano
Izumi
Haruto
TRAIN STATION
CONVENIENCE STORE
Ichimaru
Jin
Momo
HEART NO KAKUREGA

EXTRA

following chapter 14

PINK INQUIRY (AKA Investigating Momo's Erotic Parts)

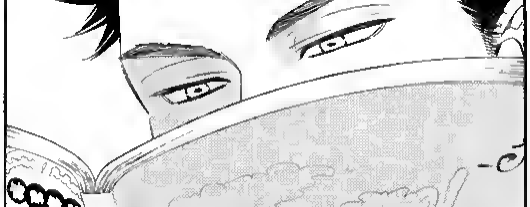
Note: There's a pun in the title "Memairo Kensatsu." It's literally "Pink Inquiry" (or slangily "Sex Play Inquiry"), but also a play on Momo's name and "iroke" (sex appeal/sensuality)

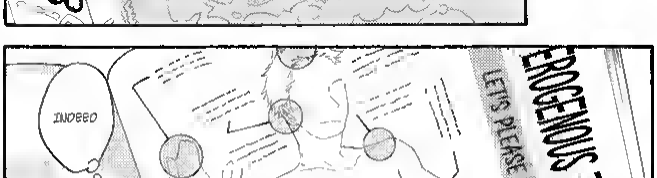
SINCE HE WAS INJURED, JIN COULDN'T GO TO WORK, AND THUS HE DIDN'T HAVE MUCH TO DO OTHER THAN EAT CALCIUM. THAT'S WHEN HE DECIDED TO CONDUCT SOME "EXPERIMENTS."
TABER

Note: Taberu Kozakana: crunchy fried dried anchovies. They're a good source of calcium!

lick
I M NOT A WOMAN, YOU KNOW
ENOUGH WITH THERE...
twitch
...I KNOW BUT YOU STILL
SEE?
See what?! Damn yo
RUB
Ng

twitch
twitch
To-
Let's Togeth-
Wan-
kiss
Wa
Ha
Ha!
pant
pant
pant
KNTH
SPURT





AND HE GOT ANGRY WHEN HE CHECKED IT OUT AFTERWARD

WHY ARE YOU READING THAT KIND OF MAGAZINE?
Should I try the ones next..?
THE BARS ALSO SEEMED TO WORK ON HIM, BUT THAT WASN'T THE MOST EFFICIENT
SINCE MOMO'S NIPPLES ARE SENSITIVE, TOUCHING THEM AT THE SAME TIME MAKES HIM COME FASTER! THAT AND HIS HIP BONES ARE DEFINITELY THE SPOTS...
Borrowed from Ayano
Can I take your meth.
Yeah..
You even marked the page!

END

Author's Note

Hello, I'm Natsume Isaku.
This is the third volume of Heart no Kakurega, and it is actually my first "3rd volume." ✧ Thank you very much to everyone who reads it!♥
Next time the story will be focused on Izumi x Haruto again~! In this episode I really want to get back to where we left them in volume 1 and cover everything I couldn't then.
Thank you for reading this until the end.
I'm counting on you next time as well!!

夏目イサク 2015 1

This is something trivial, but I've made seals for the faces used in the speech bubbles.

Special Thanx ♥♥
Megu-chan, Ginyan, Suikichi-san, Michio.
My agent and my editor!!

いつもディアプラス・コミックスをご愛読いただきありがとうございます。
「ハートの隠れ家③」はいかがでしたか？ ぜひ 感想をお寄せください。

あてさき
〒113-0024 東京都文京区西片2-19-18 新書館
〈編集部へのご意見・ご感想〉ディアプラス編集部「ハートの隠れ家③」係
〈ファンレター〉ディアプラス編集部気付 夏目イサク先生

初 出

第14話	Dear+2014年2月号
第15話	Dear+2014年4月号
第16話	Dear+2014年5月号
番外編 ジンは執事に乗る 景に礼服を贈りに来た	Dear+2014年1月号
第17話	Dear+2014年10月号
第18話	Dear+2014年11月号
桃色考館	描き下ろし

ハートの隠れ家③

初版発行：2015年2月15日

著 者 夏目イサク（なつめ・いさく）

発行所 株式会社 新書館
〔編集〕〒113-0024 東京都文京区西片2-19-18
電話（03）3811-2631
〔営業〕〒174-0043 東京都板橋区坂下1-22-14
電話（03）5970-3840 FAX（03）5970-3847
〔URL〕http://www.shinshokan.co.jp/

印刷・製本 図書印刷株式会社

©2015 Isaku NATSUME

ISBN978-4-403-66457-1 Printed in Japan

◎定価はカバーに表示してあります。◎乱丁・落丁本は購入書店を明記のうえ、小社営業部宛てに送ってください。送料小社負担にてお取り替えいたします。但し、古書店で購入されたものについてはお取り替えに応じかねます。
◎無断転載・複製、アップロード、上演、販売、翻訳を禁じます。
◎作品はすべてフィクションです。実在の人物、団体、事件などとはいっさい関係ありません。